



**INFORMATION LOGISTIQUE POUR REUNION DU CONSEIL INTERNATIONAL DU FSM  
RABAT, MAROC - 06 AU 09 MAI 2009**

**INCLUANT :**

**CONSEIL FSA (3 et 4 MAI) ET SEMINAIRE MAGHREB/MACHREK (4 et 5 MAI)**

- 1. Généralités**
- 2. Informations pratiques**
- 3. Monnaie**
- 4. Transports publics**
- 5. Comment arriver au Maroc / Transfert de l'aéroport**
- 6. Lieu de l'évènement**
- 7. Comment arriver à l'hôtel Club Yasmine**
- 8. Programme d'activités**

## 1. Généralités

Le Maroc est situé au nord-ouest de l'Afrique et fait partie du Maghreb. Rabat, sa capitale, dont la population est estimée à 2,727,932 habitants en 2008 est située dans le Nord du pays, sur la côte atlantique, sur la rive gauche de l'embouchure du BouRegreg, face à la ville de Salé, est le centre politique et administratif du pays. Port important, Rabat est aussi une ville commerciale et industrielle où le tourisme et l'artisanat local jouent également un rôle économique majeur. La capitale économique du pays est Casablanca.

## 2. Informations pratiques

### Langues:

La langue officielle du Maroc, selon la constitution, est l'Arabe. Le Tamazight (berbère) est parlé par environ 72 % de la population. Au Maroc, le tamazight compte trois dialectes, le rifain au nord, le chleuh ou tachelhit au sud et le tamazight tout court (ou braber) au centre du pays. Le dialecte du Maroc est la "Darija"; Environ 60% de la population parle Darija dans la rue et la vie quotidienne, elle est également pratiquée par quelques amazighophones surtout dans les centres urbains.

Français et autres langues : Le français, bien qu'il ne soit pas officiel, reste la langue de travail de beaucoup d'institutions (privées ou publiques) notamment des domaines de l'économie, les études supérieures scientifiques et techniques, le tourisme, etc. L'Espagnol reste pratiqué dans le nord du pays et dans le Sahara, du fait de l'ancienne présence espagnole, soit à peu près 4 millions d'hispanophones.

### Météo:

Rabat se situe dans la zone du littoral atlantique allant de la péninsule tangéroise à El-Jadida. Elle connaît un climat méditerranéen à influence océanique. Elle est fortement soumise aux perturbations océaniques venant de l'Atlantique pendant la période des pluies qui commence en octobre et peut se prolonger jusqu'en mai. L'été quant à lui est plutôt sec et ensoleillé. Quand aux températures elles sont plutôt homogènes. La température moyenne en Janvier est de 12 à 13 °C avec des nuits qui peuvent être très fraîches. Quand aux températures estivales, elles oscillent autour de 23 °C (les journées caniculaires sont relativement rares).

### Fuseau horaire: UTC + 0

\* (en 2008 : UTC+1 du 1er juin au 27 septembre)

### Code téléphonique du pays: +212

Electricité: 220 volts dans les nouveaux bâtiments, 110 volts dans les anciens. Se renseigner sur place avant utilisation.

Téléphones Publics : Utiliser 1 Dirhams pour effectuer un appel local (1 minute), ajouter des dirhams lorsque le temps est écoulé ou acheter des cartes à puce Maroc Télécom (à partir de 10dh).

### Urgence santé :

- S.O.S. Médecins (Visites à domicile) +212 (0)5 37 20 21 23
- Clinique des Nations Unies : Angle Avenue Nations Unies et rue Ibn Hanbal, Agdal : Tel. + 212 (0)5 37 67 05 05
- Clinique Agdal : 6 place Taiha, Avenue Ibn Sina , Agdal  
Tel.+212 (0)5 37 77 77 77

- Hôpital Avicenne service des urgences : +212 (0)5 37 67 28 71

Pharmacies:

- Pharmacie Azhar :  
44 ave Fal Ould Oumeir, Agdal, Tel. +212 (0)5 37 68 08 17
- Pharmacie Ibn Sina :  
78 ave. Fal Ould Oumeir, Agdal, Tel. +212 (0)5 37 67 20 16
- Pharmacie Oqba :  
62 Avenue Oqba, Agdal, Tel. +212 (0)5 37 77 26 99

Police : 190

Bureaux de change :

*Quartier Agdal*

- BMCE  
Avenue de France – Agdal
- BANQUE POPULAIRE  
Avenue de France – Agdal

*Centre Ville*

- Bank Al Maghrib 277, av. Med V  
Tél.: +212 (0)5 37 70 26 26
- BMCE  
260, av. Med V, place Mamounia  
Tél.: +212 (0)5 37 21 61 00

Compagnies aériennes :

Liste des compagnies aériennes desservant l'aéroport MV de Casablanca :

- Air ALGERIE
- Air FRANCE
- AIR MALTA
- AIR MAURITANIE
- AIR SENEGAL
- ALITALIA
- ATLAS BLUE
- Axis Airways
- CLICK AIR
- AIGLE AZUR
- BRITISH AIRWAYS
- BRUSSELS AIRLINES
- EGYPT AIR
- ETIHAD AIRWAYS
- EMIRATES
- EASYJET
- IBERIA STAR AIRLINES
- JET4YOU
- MY WAY
- KUWAIT AIRWAYS
- LIBYAN AIRLINES
- STAR AIRLINES
- LUFTHANSA
- QATAR AIRWAYS
- ROYAL AIR MAROC
- REGIONAL AIR LINES

- SAUDIA AIRLINES
- SYRIAN AIRLINES
- TUNIS AIR
- TURKISH AIRLINES

Office du Tourisme à Rabat :

Angle Rue Oued Al Makhazine/ Rue Zalaga-BP. : 19-Agdal-Rabat-Maroc

E-mail : [contact@onmt.org.ma](mailto:contact@onmt.org.ma)

Téléphone : + 212 (0)5 37 67 40 13/ + 212 (0)5 37 67 39 18

VISAS:

Pays dont les ressortissants sont dispensés de visa d'entrée au Maroc	
Algérie	Italie
Allemagne	Japon
Arabie Saoudite	Koweït
Argentine	Lettonie
Australie	Libye
Autriche	Liechtenstein
Bahrein	Lituanie
Belgique	Mali
Bulgarie	Malte
Canada	Mexique
Chili	Niger
Chypre	Norvège
Congo (Brazzaville)	Nouvelle Zélande
Corée du Sud	Oman
Côte d'Ivoire	Pays-bas
Croatie	Pérou
Danemark	Philippines
Espagne + Andorre	Pologne
Estonie	Porto Rico
Emirats Arabes Unis	Portugal
Etats-Unis d'Amérique	Qatar
Fédération de Russie	Roumanie
Finlande	Sénégal
France + Monaco	Singapour
Grande Bretagne	Slovaquie

Grèce	Slovénie
Guinée (Conakry)	Suède
Hong-Kong (séjour limité à 30 jours)	Suisse
Hongrie (séjour limité à 30 jours)	Tchéquie
Indonésie	Tunisie
Irlande	Turquie
Islande	Venezuela

L'ensemble des ressortissants des pays qui ne figurent pas sur le tableau ci-dessus, sont soumis à la formalité du visa au Maroc.

### 3. Monnaie

La monnaie marocaine est le Dirham (DH) divisé en 100 centimes.

#### 3.1. Change

Les étrangers non résidents au Maroc peuvent échanger les devises importées librement contre des dirhams auprès des banques ou des établissements autorisés à pratiquer le change manuel (hôtels, bazars etc.).

En cas d'échange de devises contre des dirhams, vous devez conserver le bordereau de change. Ce document vous sera utile pour le rachat, auprès d'une banque, des devises au moyen du reliquat des dirhams en votre possession.

Taux de change :

\*En date du 30/03/2009

- 1 EUR (Euro) = 10,9589 MAD (Dirham marocain)
- 1 USD (Dollar américain) = 8,4724 MAD (Dirham marocain)
- BRL (Real brésilien) = 3,5610 MAD (Dirham marocain)

#### 3.2. Conseils argent

- Les cartes de crédit telles que Visa ou Master Card sont généralement acceptées dans les hôtels, restaurants, centres commerciaux et artisanaux.
- Il est également possible de retirer des distributeurs automatiques avec la plupart des cartes bancaires européennes, américaines, portant la mention "INTERAC / Système + etc.
- Le pourboire est inclus dans le service, bien qu'il est d'usage de donner un pourboire symbolique, il n'est pas obligatoire.

## 4. Transports publics

### 4.1. Trains:

Office Nationale des Chemins de Fer (ONCF) :

Centre d'appel : +212 (0)8 90 20 30 40

[www.oncf.ma](http://www.oncf.ma) (visitez horaires et tarifs sur ce lien)

- Le TNR (Train navette rapide) est sans conteste le moyen de transport le plus efficace entre **Casablanca et Rabat** : Horaires ronds et cadence rythmée à 1 départ chaque 30 mn de 6h à 21h. Tarif 32 dh (trajet de 1h);
- Trains Navettes **Aéroport Med V (Casablanca)** destination **Gare de Casablanca Voyageurs ou Casablanca Port** : départ toutes les heures depuis l'aéroport, tarif : 35dh (trajet de 1h) ;
- Train Navettes **Aéroport Med V (Casablanca)** destination **Gare Rabat Ville ou Rabat Agdal** : départ toutes les heures depuis l'aéroport, tarif : 65 dh (trajet de 2 heures) ;
- Trains Grandes Lignes : Les trains « Grandes Lignes » se déploient au cœur du territoire pour desservir une centaine de gares réparties le long des 1907 km que compte le réseau ONCF. De plus, là où les trains s'arrêtent, les autocars Supratours continuent pour permettre de joindre des localités non encore reliées au rail : Tétouan, Nador, Agadir, Essaouira, Laâyoune ...

### 4.2. Taxi

#### Petit Taxis:

Les petits taxis (bleu pour Rabat et rouge pour Casablanca) sillonnent les deux villes à toute heure de jour ou de nuit et peuvent être pris directement dans la rue où sur les lieux où il y a des stands de taxi (à proximité des gares ferroviaires, routières, etc.). L'utilisation du compteur est obligatoire. La nuit majoration légale de 50% par rapport au prix affiché sur le compteur.

#### Grands Taxis (Collectifs) : longs trajets et/ou inter urbain:

- Le tarif pour la navette en grand taxi de **l'aéroport MV Casablanca – Rabat (ville) ou Témara-Harhoura** est de 650 DH\*.
- Le tarif pour la navette en grand taxi de **l'aéroport MV Casablanca – Casablanca (ville)** est de 250 DH\*.
- Le tarif pour la navette en grand taxi de **l'aéroport Salé (Rabat) – Rabat (ville)** est de 150 DH\*.
- Le tarif pour la navette en grand taxi de **l'aéroport Salé (Rabat) – Témara-Harhoura** est de 300 DH\*.
- Le tarif pour la navette en grand taxi de **Rabat Ville – Témara-Harhoura** est de 150 DH\*.

\* **Le tarif indiqué pour les navettes aéroport – ville ou interurbain s'entend à la « course » sur la base d'une personne à quatre personnes avec bagages et 1 à 6 personnes sans bagage.**

### 4.3. Autocars

#### Gares routières à Casablanca:

- **CTM**: 3, rue Léon L'Africain (derrière l'hôtel Safir) +212 (0)5 22 54 10 10
- **Ouled Ziane**: 56, rue Ouled Ziane, +212 (0)5 22 85 35 45

*La Gare routière Ouled Ziane, est la plus importante gare routière au Maroc. 800 autocars desservant l'ensemble du pays y transitent chaque jour.*

#### Gares routières à Rabat:

- **Kamra/CTM**: Route de Casablanca (à 5 km du centre-ville de Rabat), + 212 (0)5 37 28 14 86

*Une multitude de compagnies assure les liaisons par car avec bon nombre de villes du pays.*

## 5. Comment arriver au Maroc – transfert aéroport – Rabat

Comment se rendre au Maroc ?

### PAR ROUTE

Pour se rendre au Maroc en voiture via l'Espagne direction Algésiras en Espagne, voiture, train couchettes, autocar ou moto vous y conduit. Traversez le détroit de Gibraltar jusqu'à Tanger ou Ceuta. Egalement de Sète (France) vers Tanger et d'Almería vers Nador ou Melilla.

### PAR MER

Les ports de Tanger et de Nador assurent un important trafic passagers, au départ de Sète, Algéciras, Gênes et Almería.

Port Maritime Algéciras  
Paseo Maritimo  
11380 Tarifa, Espagne

Port Maritime de Sète  
23 rue d'Alger  
34200 Sète, France

Port Maritime de Gênes  
16128 Gênes (Genova), Italie

Port Maritime Almería  
Avenida Maritimo  
04002 Almería, Espagne

### PAR AIR

De nombreux vols réguliers et charters quotidiens relient le Maroc aux grandes villes d'Europe, d'Amérique d'Afrique et du Moyen Orient. Il est possible d'arriver sur l'aéroport de Casablanca ou Rabat (Salé) Il est à noter que les vols sont souvent moins chers sur Casablanca. La distance entre Casablanca et Rabat est de 70 Km (1 heure de route par train ou voiture).

- Aéroport Rabat / Salé: +212 (0)5 37 80 80 90

L'aéroport de Rabat / Salé est situé à une dizaine de kilomètres au Nord de Rabat, à Salé. Aucun transport public pour y accéder, seuls les grands taxis pourront vous y conduire (150 DH).

- Aéroport Med V de Casablanca: +212 (0)5 22 33 90 40

L'aéroport Med V est situé à Nouasseur (30 km de Casablanca). Accès par grands taxi (station de taxi disponible au niveau 0 zone arrivée, disponible 24h/24h et 7j/7j), Les taxis sont identifiables à leur enseigne et à leur numéro de taxi ; ou accès par la gare ferroviaire située au niveau -1 en zone arrivée. Horaire : Au départ de l'aéroport la desserte des trains est de toutes les heures à partir de 06h00 à 00h00. A l'arrivée à l'aéroport la desserte des trains est de toutes les heures à partir de 06h30mn à 00h00mn.

**N.B. Une permanence des volontaires du comité Fsmagh sera mise en place dans les 2 aéroports pour faciliter l'arrivée des participants.**

## 6. Arrivée / Lieu des travaux :

Les travaux du Conseil du FSA, Séminaire Maghreb/Machrek et Conseil International du FSM se dérouleront à :

- **Hôtel club Yasmine :**

**Témara, route côtière de Rabat, Harhoura (environ 10km au Sud de Rabat)**

**Tel: +212 + 37 64 14 01 / Fax: +212 5 37 64 13 54**

- Équipements/commodités sur place :

Salle de conférence (200 personnes), 3 espaces/salles de réunion ; Equipement de traduction simultanée (salle de conférence) ; Matériel de projection : Data show; Facilité de photocopies ; Internet Wi Fi à la réception de hôtel et dans la salle de conférence ; Restauration ; Hébergement.

### Hébergement :

Les personnes ayant demandé l'aide du fond de solidarité seront hébergés à l'hôtel **Club Yasmine** en occupation double ou multiple (4 à 6) formule BB (chambres doubles, bungalows, chalets, etc.).

Le centre a une capacité d'hébergement de 175 personnes. Les personnes qui ne sont pas prises en charge par le « Fond de solidarité » peuvent aussi y loger, il suffit d'en aviser les organisateurs au Maroc pour que les places soient réservées à votre attention, une facturation séparée (hébergement) sera faite pour ces personnes. L'Hébergement en single est limité, veuillez préciser vos requêtes. Les formules d'hébergement préconisées sont chambres doubles ou bungalows (de 4 à 6 personnes) ;

**Tarifs :** En occupation double ou multiple + petit déjeuner : 230dh/personne ; En occupation double ou multiple demi pension : 360dh/personnes.

### Restauration:

- Pauses café et déjeuners offerts sur le lieu de l'évènement, les 3 et 4 mai pour le Conseil Africain, les 4 et 5 mai pour le séminaire Maghreb/Machrek et du 6 au 9 mai pour le CI du FSM.
- Petit déjeuner: inclus dans la formule hébergement en BB
- Dîner à la charge des participants – des menus « snack » et « repas » seront proposés par l'hôtel variant de 50dh à 120dh (environ 5 à 11 EU). Les participant(e)s qui le souhaitent pourront également se rendre dans les snacks, cafés et restaurants abordables à proximité de l'hôtel.

### **Contacts:**

**Hamouda SOUBHI:** Suivi inscriptions, programme, activités, communication, etc. +  
+212 6 64 90 44 43 Arrivées/départs Aéroport Casablanca ;

**Karine LACASSE:** Logistique invitations/visas, billets d'avion,  
+212 6 67 93 64 82 Secrétariat, administration,+ arrivées/départs Aéroport Casablanca.

**Khalid CHAHID:** Logistique hébergement/restauration, salles, matériel, prog.culturel, etc.  
+212 6 62 40 15 63 + Arrivées et départ Aéroport Salé (Rabat) ;

**Fadoua DBILA :** Logistique secrétariat, administration, etc.  
+212 6 67 54 77 97 + Arrivées et départ Aéroport Salé (Rabat) ;

## 7. Comment arriver à l'hôtel Club Yasmine (ou autres)

### Le moyen de transport pour l'arrivée à l'hôtel à Yasmine à Témara (Harhoura) :

- Depuis l'aéroport **MV Casablanca** – à la gare ferroviaire **Rabat Agdal** : Vous devez prendre le train ;
- Depuis la gare d'arrivée - **Rabat-Agdal**- à l'hôtel **Club Yasmine**: est le grand Taxi (blanc) : Des navettes à la charge des organisateurs seront mises en place pour faciliter le transfert depuis la gare Rabat Agdal (à côté de l'hôtel IBIS) et qui vous conduiront à Club Yasmine. Les participants qui ne passeront pas par la gare Rabat AGDAL devront prendre un taxi par leurs propres moyens.
- Depuis l'aéroport **Salé (Rabat) – Témara-Harhoura** : Grand Taxi, le tarif est de 300 DH\*.
- Des navettes de taxi seront disponibles en soirée (à la charge des participants) entre Témara-Harhoura et Rabat Ville pour ceux et celles qui souhaiteront aller à Rabat du 2 au 9 mai 2009. Tout au long de la journée, les grands taxis circulent sur la route en face de l'hôtel (pour environ 100dh la course – maximum 6 personnes) ainsi que des bus (N°33) qui vous déposeront en face de « **BAB EL HAD** » (Rabat Médina) pour 4 dirhams.

Pour les participant(e)s et participants qui ne désirent pas être hébergés à l'hôtel Club Yasmine, voici une liste d'hôtels à Rabat vous permettant d'effectuer vos réservations par vous-mêmes :

#### Hôtel à Rabat :

##### **IBIS MOUSSAFIR (3\*)**

Adresse : 32-34 Rue Abderrahman Ghafiki, Agdal  
Tél : 05 37.77.49.19 à 26  
Email : [H2036@accor.com](mailto:H2036@accor.com)

##### **ANNAKHIL (3\*)**

Adresse : 23, Rue d'Alger  
Tél : 05 37.72.33.55/72.18.33

##### **BALIMA (3\*)**

Adresse : 283, Avenue Mohamed V B.P 173  
Tél : 05 37.70.77.55/ 70.86.25  
Email : [hotelbalima@menara.ma](mailto:hotelbalima@menara.ma)

##### **MAJLISS (4\*)**

Adresse : 6, Rue Zahla 10000  
Tél : 05 37.73.37.26/27/28/20.27.46  
Email : [majliss@majlisshotel.ma](mailto:majliss@majlisshotel.ma)

##### **TERMINUS (3\*A)**

Adresse : 384, Avenue Mohamed V  
Tél : 05 37.70.06.16/ 70.96.20

##### **ROYAL (2\*)**

Adresse : 1, Rue Amman BP 175  
Tél : 05 37.72.11.71/ 72  
Email : [royalhotel@mtds.com](mailto:royalhotel@mtds.com)

##### **MAJESTIC (2\*)**

Adresse : 121, Avenue Hassan II  
Tél : 05 37.72.29.97/70.93.79  
Email : [hotel@majestic.ma](mailto:hotel@majestic.ma)

##### **GAULOIS (2\*)**

Adresse : Rue de Hims Bd Mohamed V  
Tél : 05 37.72.30.22/ 73.05.73

##### **BELERE (4\*)**

Adresse : 33, Avenue Moulay Youssef  
Tél : 05 37.70.38.97/ 20.33.01/02  
Email : [belerehotels@menara.ma](mailto:belerehotels@menara.ma)

**BOUREGREG (2\*)**

Adresse : 1, Rue Nador  
Tél : 05 37.72.41.10 /72.04.14  
Email : [hotel\\_bouregreg@menara.ma](mailto:hotel_bouregreg@menara.ma)

## 8. Programme d'activités

### AGENDA DE LA RÉUNION DU CI FSM – MAROC 6, 7, 8 et 9 Mai 2009

	6 Mai	7 Mai	8 Mai	9 Mai
9h30 - 12h30	-Séance d'ouverture du CI - Présentation des participant(e)s - Présentation de l'agenda - Evaluation des résultats du FSM 2009 Belém	Réponse à la crise mondiale	Des défis stratégiques et l'introduction de 2010 – 2011	Rapport des commissions
13h30 - 16h30	13h30 – 15h30	Commissions	2010 – 2011	- Groupe de Liaison - Prochaine réunion du CI
	Dynamique du mouvement social dans le Maghreb et le Mashrek			
17h – 20h	16h – 18h	Commissions	Commissions	
	Réponse à la crise mondiale			

**PROJET DE PROGRAMME SEMINAIRE MAGHREB / MACHREK**  
**Les 4 et 5 Mai 2009**

	4 mai 2009	5 mai 2009	7 mai 2009
<p>9h00- 9h30</p> <p>9h30 à 11h 15</p> <p>11H15 à 11h30</p> <p>11h30-13h00</p>	<p><b>Ouverture :</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Présentation du programme de travail</li> <li>Rapport sur la réunion de Belém</li> </ul> <p><b>Les mouvements sociaux de la région :</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Témoignages / états des lieux, caractéristiques, mobilisations, coordination ;</li> <li>Conditions politiques et sociales, etc.</li> </ul> <p><b>Pause Café</b></p> <p><b>Présentation sur le FSM et débats :</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Le Forum Social mondial : bilan, stratégie et perspectives ?</li> <li>Quelles opportunités pour le mouvement social du Maghreb et du Machrek ?</li> </ul>	<p><b>Atelier I :</b>  <u>Conjoncture mondiale</u>            1-Retombées de la crise financière mondiale sur la région, 2- la lutte pour l'accès aux ressources naturelles, 3- accords de libre échange ;</p> <p><b>Atelier II. <u>Guerres, Conflits résistances et résolution des conflits ;</u></b></p> <p><b>Atelier III. <u>Démocratie et droits de l'homme dans le Monde arabe ;</u></b></p> <p><b>Atelier IV. <u>La situation des femmes dans le monde arabe ;</u></b></p> <p><b>Atelier V. <u>Mouvements religieux et pouvoir politique ;</u></b></p> <p><b>Atelier VI. <u>Mouvement social et stratégies pour la défense des droits économiques, sociaux et culturels.</u></b></p>	<p>-----</p>
13h00 – 14h30	Déjeuner	Déjeuner	
15h00 – 18h00	<p><b>Mouvements sociaux et forums sociaux :</b> bilan des expériences et perspectives : FSMagh, Palestine, Liban, etc. Les expériences du FSArabe, raisons de blocage, conditions de relances, articulation mondiale et régionale ; priorités, méthodologie, agenda, etc.</p>	<p>15h00 – 17h00            Restitution des travaux d'atelier et débats</p> <p>17h00 – 18h00            Conclusions et recommandations, clôture des travaux.</p>	<p>-----</p>
19h00 – 22h30			<p><b>19h00 – 20h30</b>  <b>Réseau AlterInter :</b>            Evènement public :</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>Présentation d'AlterInter: Feroz Mehdi</li> <li>"Vers le forum social Maghreb-Machrek": Kamal Lahbib</li> <li>"Défis et opportunités en Palestine": Jamal Zahalka</li> <li>"L'Irak dans l'ère post-Bush": Nahla Chahal</li> <li>Lancement de la 2<sup>ème</sup> édition de CRISES</li> </ul> <p><b>20h30 – 22h30</b>  <b>Dîner - Soirée culturelle</b></p>